

Inscriptions aux épreuves
 le 14 juillet entre 8 h et 21 h
 ou du lundi 26 juillet au mercredi 28 juillet
 entre 9 h et 12 h

Remise des documents
de préparation pour les épreuves de
français 4^e et 5^e secondaire
 du lundi 26 juillet au mercredi 28 juillet
 entre 9 h et 12 h

Lieux :

École secondaire Mont-Royal
 50, rue Montgomery, Ville de Mont-Royal
 Tél. : 514 855-4948 poste 1

École secondaire Cavellier-De LaSalle
 9199, rue Centrale, Arrondissement LaSalle
 Tél. : 514 855-4948 poste 2

École secondaire Félix-Leclerc
 311, rue Inglewood, Pointe-Claire
 Tél. : 514 855-4948 poste 3

LE JOUR DE L'ÉPREUVE

Conditions

- Aucun élève n'est autorisé à quitter la salle de classe avant la moitié (1/2) du temps alloué pour l'épreuve.
- Aucun élève n'est admis en classe trente (30) minutes après le début de l'épreuve.
- L'élève doit avoir en main son reçu d'inscription.
- Aucun élève n'est admis sans **carte d'identité avec photo**.
- Téléavertisseurs, IPOD, téléphones cellulaires et tout autre appareil électronique est **interdit**.

Matériel autorisé

- Épreuves de langue : dictionnaire, recueil de conjugaison, grammaire ou code grammatical.
- Épreuves de mathématique : aide-mémoire (manuscrit), calculatrice personnelle et ensemble de géométrie.
- Épreuves de sciences : calculatrice scientifique sans affichage de graphiques et instruments à dessin.

RÉSULTATS DE L'ÉPREUVE

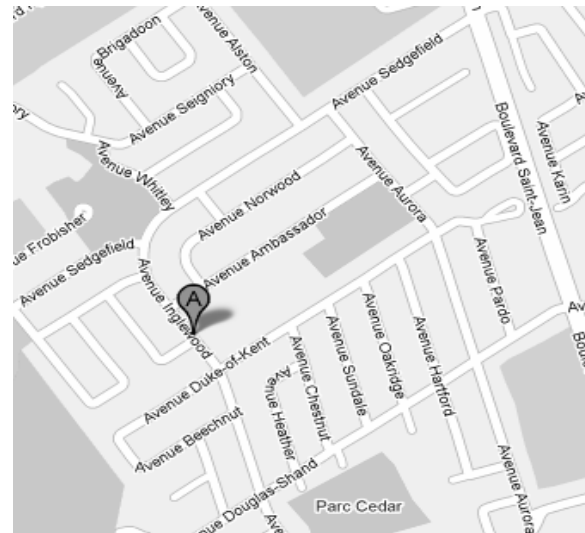
Les résultats aux épreuves vous seront expédiés par courrier, au plus tard le mercredi 18 août 2010.

Le transport des élèves est sous la responsabilité des parents.

École secondaire Cavellier-De LaSalle

- Accessible par la rue Airlie ou le boul. LaSalle.
- Prendre la 80^e Avenue.
- Tourner sur la rue Centrale.

Autobus 106 ou 110



École secondaire Félix-Leclerc

- Emprunter l'autoroute 20 ou 40 Ouest
- Prendre la sortie boul. St-Jean Nord
- En provenance de l'autoroute 20, tourner à **gauche** sur la rue Sedgefield
- En provenance de l'autoroute 40, tourner à **droite** sur la rue Sedgefield
- Sedgefield devient Inglewood

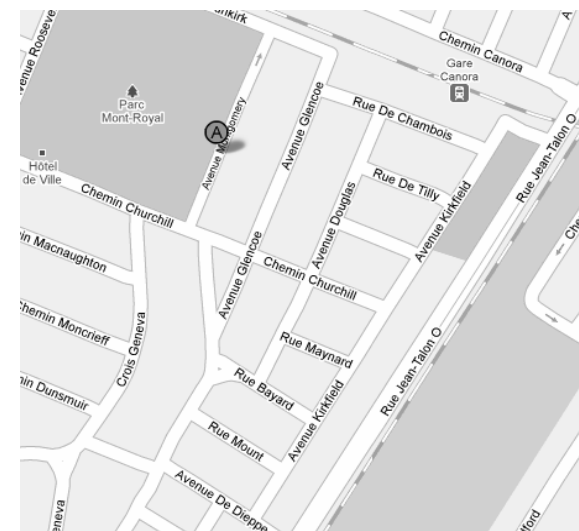
Autobus 203

École secondaire Mont-Royal

- Emprunter l'autoroute Décarie (15)
- Sortir à Jean-Talon Est
- Tourner à gauche sur Dieppe
- Tourner à droite sur Glencoe
- Tourner à gauche sur Churchill qui croise Montgomery

Train de banlieue ligne Deux-Montagnes
 ▪ **Station Canora**

Métro Namur – Autobus 92



COURS D'ÉTÉ 2010
ET SESSION DE REPRISES D'ÉPREUVES
ENSEIGNEMENT SECONDAIRE

DATES DES COURS D'ÉTÉ ET DES REPRISES D'ÉPREUVES

1^{re} secondaire et accueil (élèves de 12 à 17 ans) – cours seulement du 19 juillet au 30 juillet 2010
2^e à la 5^e secondaire - cours et épreuves du 19 juillet au 5 août 2010
4^e et 5^e secondaire - épreuves seulement du 2 août au 5 août 2010
Pont en mathématique CST- 4^e sec. vers TS - 4^e sec. - cours et épreuves du 19 juillet au 5 août 2010

RÉSEAU NORD	RÉSEAU SUD	RÉSEAU OUEST
École secondaire Mont-Royal 50, rue Montgomery Ville Mont-Royal H3R 2B3 Resp. : Alain-Guy Côté Tél.: 514 855-4948 poste 1	École secondaire Cavellier-De LaSalle 9199, rue Centrale Arrondissement LaSalle H8R 2J9 Resp. : Nicole Lalonde Tél.: 514 855-4948 poste 2	École secondaire Félix-Leclerc 311, rue Inglewood Pointe-Claire H9R 2Z8 Resp. : Richard Langlois Tél.: 514 855-4948 poste 3

Les lignes téléphoniques seront ouvertes à compter du 5 juillet 2010.

1. COURS OFFERTS

1 ^{re} , 2 ^e , 3 ^e secondaire	Français, langue d'enseignement	
	Mathématique	
4 ^e secondaire	Français, langue d'enseignement	
	Histoire et éducation à la citoyenneté (CD2)	
	Applications technologiques et scientifiques (ATS)	
	Science et technologie (ST)	
	Anglais, langue seconde, programme de base	
5 ^e secondaire	Mathématique	Culture, société et technique (CST)
		Technico-sciences (TS)
	Mathématique	Sciences naturelles (SN)
		Pont de CST- 4 vers TS - 4
5 ^e secondaire	Anglais, langue seconde, programme de base	
	Français, langue d'enseignement	
	Éthique et culture religieuse	
Intégration linguistique scolaire et sociale (ILSS)/accueil	Élèves de 12 à 17 ans	Mathématique
		Culture, société et technique (CST)
		Technico-sciences (TS)
		Sciences naturelles (SN)

2. CONDITIONS D'ADMISSION

Pour être admis à un cours d'été, l'élève doit :

- avoir un résultat final au sommaire de l'année **entre 50 % et 59 % ou une recommandation de la direction de son école**;
- avoir en main le bulletin final de juin 2010;
- avoir le relevé de notes du ministère (MÉLS) pour les élèves de 4^e et 5^e secondaire;
- compléter la fiche d'inscription (remise le jour même de l'inscription);
- payer la totalité des frais demandés lors de l'inscription;
- avoir déjà suivi le cours en question durant l'année 2009-2010.



Pour s'inscrire au pont en mathématique CST- 4^e secondaire vers TS- 4^e secondaire, l'élève doit **avoir réussi** son cours de CST de 4^e secondaire. De plus, il doit avoir un **résultat global supérieur à 75 % ou une recommandation de la direction de son école**.

3. MODALITÉS D'INSCRIPTION

Il est possible de s'inscrire à l'un des trois points de service suivants :

- École secondaire Mont-Royal
- École secondaire Félix-Leclerc
- École secondaire Cavelier-De LaSalle

(Voir les indications routières au verso)

L'inscription aura lieu le mercredi 14 juillet 2010
de 8 heures à 21 heures

**Chaque cours sera offert uniquement
s'il y a un nombre suffisant d'inscriptions.**

L'élève est autorisé à s'inscrire à **un seul des cours** disponibles.

Les **frais d'inscription** aux cours d'été sont payables en **argent comptant**, par **carte de débit** ou encore par **chèque certifié ou mandat postal** fait au nom de la Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys.

- Si un élève se désiste **avant le début des cours**, les sommes versées seront remboursées par chèque. Toutefois, un montant de 30 \$ est retenu pour des frais administratifs.
- Dans le cas de l'annulation d'un cours, faute d'un nombre suffisant d'inscriptions, le montant sera remboursé en totalité aux parents.
- Dès que les cours auront débuté, il n'y aura aucun remboursement.
- Une priorité d'inscription est accordée aux élèves qui fréquentaient la Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys en 2009-2010.
- Il est obligatoire de suivre les cours suivants pour être éligible aux reprises d'épreuves :

- Anglais de 4^e secondaire
- Applications technologiques et scientifiques (ATS) de 4^e secondaire
- Science et technologie (ST) de 4^e secondaire
- Éthique et culture religieuse de 5^e secondaire
- Tous les cours de la 2^e et 3^e secondaire

4. DATES ET HORAIRE DES COURS

Les élèves seront en classe du **19 au 30 juillet**. La durée des cours est de 40 heures. La passation des épreuves aura lieu du **2 au 5 août**.

Les élèves inscrits au cours de sciences de la 4^e secondaire, d'anglais de 4^e secondaire ainsi que ceux d'éthique et culture religieuse de 5^e secondaire auront des **épreuves à compter du 28 juillet** (voir no 7. Horaire des épreuves).

Les cours débuteront à 8h30 et se termineront à 12h30. La pause est de 20 minutes par jour. Les portes ouvriront dès 8h et resteront ouvertes jusqu'à 13h.

5. FRAIS D'INSCRIPTION

Cours d'été et épreuves s'il y a lieu	Degré	Frais d'inscription	
		Élèves de la CSMB	Élèves de l'extérieur
Français, langue d'enseignement	1 ^{re} secondaire (aucune épreuve)	130 \$	180 \$
	2 ^e , 3 ^e , 4 ^e et 5 ^e secondaire (2 épreuves)	210 \$	310 \$
Mathématique	1 ^{re} secondaire (aucune épreuve)	130 \$	180 \$
	2 ^e , 3 ^e , 4 ^e et 5 ^e secondaire (2 épreuves)	210 \$	310 \$
	Pont de CST - 4 vers TS - 4 (incluant l'évaluation)	300 \$	400 \$
Histoire et éducation à la citoyenneté	4 ^e secondaire (1 épreuve)	170 \$	270 \$
Sciences (ATS et ST)	4 ^e secondaire (2 épreuves + laboratoire)	250 \$	350 \$
Anglais, langue seconde	4 ^e et 5 ^e secondaire (2 épreuves)	210 \$	310 \$
Éthique et culture religieuse	5 ^e secondaire (1 épreuve)	170 \$	270 \$
Intégration linguistique, scolaire et sociale	Élèves de 12 à 17 ans (aucune épreuve)	130 \$	180 \$

Reprises d'épreuves 4 ^e et 5 ^e secondaire	Frais d'inscription	
	Élèves de la CSMB	Élèves de l'extérieur
4 ^e secondaire Français, langue d'enseignement Histoire et éducation à la citoyenneté Mathématique (2 épreuves obligatoires)	55 \$ (1 épreuve)	70 \$ (1 épreuve)
5 ^e secondaire Anglais Français, langue d'enseignement Mathématique (2 épreuves obligatoires)	95 \$ (2 épreuves)	120 \$ (2 épreuves)

N.B. L'épreuve d'histoire de 4^e secondaire évalue uniquement la compétence 2, soit «Interpréter les réalités sociales à l'aide de la méthode historique».

PONT EN MATHÉMATIQUE CST 4^E SECONDAIRE VERS TS 4^E SECONDAIRE

Le pont sera offert uniquement à l'école secondaire Félix-Leclerc. Les cours se dérouleront du **lundi 19 juillet au jeudi 5 août 2010**, incluant la passation des épreuves. **Normalement, ce cours est offert aux élèves qui n'ont pas de reprise d'épreuves à faire.** Toutefois, une analyse de dossier pourrait avoir lieu.

6. RÈGLEMENTS

L'élève doit assister à **tous** les cours pour avoir le droit de passer l'épreuve. Le responsable pourra juger des cas d'exception.

Les règlements de l'école sont semblables à ceux en vigueur durant l'année scolaire. Ils seront communiqués à l'élève au début de la session des cours d'été.

Tout matériel perdu ou brisé sera facturé aux parents.

7. HORAIRE DES ÉPREUVES

Du mercredi 28 au vendredi 30 juillet 2010

Les élèves inscrits aux cours d'éthique et culture religieuse (ECR) seront évalués durant cette période.

Les élèves inscrits aux cours de Science et technologie (ST) et Applications technologiques et scientifiques (ATS) de 4^e secondaire seront évalués sur la première compétence, ce qui nécessite l'aide d'un technicien en laboratoire. Par conséquent, la date de la passation de cette épreuve sera déterminée au début de la session des cours d'été.

Vendredi 30 juillet 2010

8 h 30 à 12 h 30 Anglais, interaction orale **CD1** et compréhension de textes **CD2** 4^e secondaire

Lundi 2 août 2010

8 h 30 à 11 h 30 Français, **1^{re} partie** 2^e et 3^e secondaire
8 h 30 à 11 h 30 Mathématique, **CD1** 2^e et 3^e secondaire
8 h 30 à 11 h 30 Français, **CD1-lecture** 4^e secondaire
8 h 45 à 12 h Français, **écriture** 5^e secondaire*
13 h à 16 h Science et technologie, **CD2** 4^e secondaire
13 h à 16 h Applications technologiques et scientifiques, **CD2** 4^e secondaire

Mardi 3 août 2010

8 h 30 à 11 h 30 Mathématique, **CD1** 4^e secondaire dont les élèves du Pont en math.
8 h 30 à 11 h 30 Mathématique, **CD2-CD3** 2^e et 3^e secondaire
9 h à 12 h Anglais, **Interaction orale** 5^e secondaire*
13 h à 15 h Anglais, **Production écrite** 5^e secondaire*
13 h à 15 h Anglais, **CD2 et CD3 Production écrite** 4^e secondaire

Mercredi 4 août 2010

8 h 30 à 11 h 30 Mathématique, **CD1** 5^e secondaire
8 h 30 à 11 h 30 Français, **2^e partie** 2^e et 3^e secondaire
8 h 30 à 11 h 30 Français, **CD2-écriture** 4^e secondaire
13 h à 16 h Français, **lecture** 5^e secondaire
13 h à 16 h Histoire, **CD2** 4^e secondaire

Jeudi 5 août 2010

8 h 30 à 11 h 30 Mathématique, **CD2-CD3** 4^e et 5^e secondaire dont les élèves du Pont en mathématique
13 h à 15 h 30 Anglais, **CD2-Compréhension de textes** 5^e secondaire

*Épreuves uniformes du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport (MÉLS)